

2011-07-17

JA/pp



VERSLAG van de vergadering van 29 juni 2011

RAPPORT de la réunion du 29 juin 2011.

Aanwezig/Présents:

J. Aerts - voorzitter, G. Van Pee, J. Servais, L. Marenne, Ph. Defooz, R. Paenen, G. Michiels, J.P. Awouters, P. Pauwels,

Verontschuldigd/Excusés:

M. Dobbelaere, R. De Coninck, E. De Leenheer

Wegens verkeersperikelen is de voorzitter pas om 19:30 u aanwezig.

Op verzoek van de voorzitter opent G. Van Pee de vergadering om 18:45 u. en begint met het afwerken van de agenda.

Suite à des problèmes de circulation, le président n'est présent qu'à 19h30.

Sur demande du président G. Van Pee ouvre la réunion à 18h45 et entame l'agenda.

1. Aanvaarding van het verslag van de vergadering van 06-04-2011:

Approbation du rapport de la réunion du 06-04-2011 :

Het verslag wordt goedgekeurd mits de toevoeging dat G. Michiels wel aanwezig was

Le rapport est approuvé avec l'addition que G. Michiels était bien présent.

2. Records:

- Hanggliding/*Parapente*:

De behandeling van het dossier van T. Haagdorens wordt verschoven naar de volgende vergadering. / *Le traitement du dossier de T. Haagdorens est reporté à la réunion suivante.*

- Ballonvaart / Aerostation:

M. Dobbelaere heeft de lijst met Belgische records geactualiseerd. / *M. Dobbelaere a actualisé la liste des records de Belgique*

3. Reglementen van wedstrijden 2010 / Règlements des compétitions 2010:

Volgende wedstrijdreglementen werden neergelegd en goedgekeurd:

Les règlements de compétition suivants ont été déposés et approuvés:

- Ballonvaart/Aerostation :

- Dutch Balloon Trophy 2011, tevens het nationaal BK 2011 – 1 t/m 5 juni te Joure (NL)

- Aerobatics :

- Belgian National Open Aerobatic Championship 2011 - 17 t/m 19 juni te EBSH

- Zweefvliegen/*Vol à voile* :

- Kiewit Cup – 11 t/m 13 juni te EBZH

- Keiheuvel Cup – 6-7 augustus te EBKH

- Beker van Vlaanderen 2011

- Victoir Boin – 31 juli te EBTN

4. Resultaten/Résultats:

Volgende resultaten werden ontvangen / *Les résultats suivants ont été reçus:*

- Ballonvaart / Aerostation:
 - Dutch Ballon Trophy
- Zweefvliegen/ *Vol à Voile*:
 - Belgische Kampioenschap 2011
 - Grote Prijs Geraardsbergen

5. Homologatie van prestaties / *Homologation des prestations* :

- Zweefvliegen / *Vol à voile*
Alle dossiers worden aanvaard, behalve de dossiers van
 - D. Jansen (300 km afstand) en W. Janssens (500 km afstand) die niet voldoen aan de vormvoorwaarden.
 - B. Desloovere (50 km afstand) wegens niet respecteren van de regelgeving.
- Tous les dossiers sont approuvés, sauf les dossiers de*
- *D. Jansen (Distance 300 km) et W. Janssens (500 km) qui ne sont pas conformes avec les exigences de forme*
 - *B. Desloovere (50 km) pour cause de non respect de la législation*

6. Allerlei / *Divers*:

- Examen Sportcommissaris / *Examen pour Commissaires Sportifs*:
Ofschoon beslist werd om bij examens het gebruik van laptops niet toe te laten, zal hierop een uitzondering worden toegestaan voor de kandidaten aeromodelisme. De betreffende sporting code telt meer dan 550 pagina's. De examiner dient toe te zien op het correct gebruik van de laptops bij deze examens.
Bien qu'on avait décidé de ne pas autoriser l'usage de laptop, une exception sera accordée pour les candidats Aéromodélisme. Le code sportif concerné compte plus de 550 pages. L'examineur veillera à l'usage correct des laptop pendant ces examens.

7. Klacht i.v.m. BK Zweefvliegen/ *plainte concernant les C.B. Vol à Voile*:
(J. Aerts neemt het voorzitterschap over/ *J. Aerts assume la présidence*)
Omdat ze betrokken partij zijn bij deze klacht, nemen Laurent Marenne en Philippe Defooz niet deel aan deze bespreking / *Puisqu'ils sont partie concernée dans cette plainte, Laurent Marenne et Philippe Defooz ne participent pas à cette discussion*

Op 15 juni jl. ontving de KBAC (t.a.v. de voorzitter van de Sportcommissie) een klacht van een deelnemer. De piloot Bert jr Schmelzer tekent beroep aan tegen een beslissing van de Jury en wenst aldus gebruikt te maken van de beroepsprocedure zoals voorzien in de werkingsmodaliteiten van de Sportcommissie.

Kopie van de klacht (zonder de bijlagen) wordt aan de commissieleden overhandigd en beknopt toegelicht. Het volledige dossier wordt eerstdaags bezorgd.

Le 15 juin dernier l'ACRB (à l'attention du président de la Commission Sportive) a reçu une plainte d'un concurrent. Le pilote Bert jr. Schmelzer interjette appel contre une décision du Jury et désire ainsi faire usage de la procédure d'appel comme prévu dans les modalités de fonctionnement de la Commission Sportive.

Une copie de la plainte (sans les annexes) est distribuée aux membres de la commission et expliquée brièvement. Le dossier complet sera remis prochainement.

De Commissie is unaniem van oordeel dat de klacht ontvankelijk is.

Conform het reglement zal het dossier ter inzage aan de tegenpartij worden bezorgd met het verzoek hun conclusies overmaken tegen 25 augustus. (de officiële periode van 15 dagen wordt verlengd gezien de vakantieperiode).

Op 31 augustus komt de Commissie opnieuw samen om het volledige dossier alsook de conclusies te bespreken. Conform het reglement kan dan alsnog beslist worden om de partijen uit te nodigen om hun stelling te komen toelichten.

Tijdens de commissievergadering van 5 oktober wordt een beslissing genomen.

La Commission est unanimement d'avis que la plainte est recevable.

Conformément au règlement, le dossier sera envoyé en communication aux opposants avec la demande de remettre leurs conclusions pour le 25 août. (la période officielle de 15 jours est prolongée vu la période des vacances).

Le 31 août la Commission se réunira pour discuter le dossier complet ainsi que les conclusions. Conformément au règlement on pourra, si nécessaire, décider d'inviter les parties pour venir éclaircir leur point de vue.

Pendant la réunion du 5 octobre, la Commission prendra une décision.

7. Volgende vergaderingen 2011 / Planning des réunions 2011 :

Woensdagen 31/08, 05/10 en 07/12 om 18u30

Les Mercredi 31/08, 05/10 et 07/12 à 18 h30

Omstreeks 21:00 u wordt de vergadering gesloten.

La réunion est clôturée aux environs de 21:00 h.

J. AERTS
Voorzitter/Président

Traduction par J. SERVAIS